



Navigator

6-button 800dpi Optical Wheel Mouse



User's Manual

English/Русский/Deutsch/
Français/Italiano/Español/
Português/Brasil/Nederlands/
Česky/Magyar/Polski/Türkçe/
繁體中文

www.geniusnet.com.tw

Table Of Contents

Hardware Installation	1
Software Installation	1
Factory Setting	1
Software Features	2
РУССКИЙ	7
Deutsch	9
Français	11
Italiano	13
Español	15
Portugués	17
Brasil	19
Nederlands	21
Česky	23
Magyar	25
Polski	27
Türkçe	29
繁體中文	31

Hardware Installation

Note: Always turn off your computer before you connect or disconnect your mouse unless you're using a USB device in Win98 or above.

1. For PS/2 model, you can connect the mouse to the PS/2 port.
2. For the USB model, connect your mouse to the USB port on your computer.
3. For the USB & PS/2 model, you need to use the 6-pin PS/2 adapter.

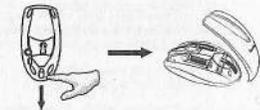


4. Turn on your computer.

Warning: Please do not use this optical mouse on a desk which is made of glass, mirror, iron, or black velvet. Also, a flat surface is necessary or the optical sensor will not work properly.

Software Installation

1. Make sure the mouse is connected to the computer.
2. Put the Setup disk (or CD) into the disk drive.
3. Follow the instructions on the screen to finish the software installation.

Changing the Faceplate

Push the button underneath the mouse towards the front, and the faceplate will pop off.

Federal Communications Commission (FCC) Notice

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits of a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in particular installations, if this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

1. Reorient / Relocate the receiving antenna.
2. Increase the separation between the equipment and receiver.
3. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that the receiver is connected.
4. Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Disclaimer

The following does not apply to any country where such provisions are inconsistent with local law:

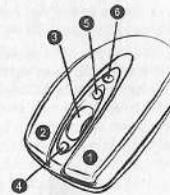
KYE Systems Corp. makes no warranties with respect to this documentation, whether expressed or implied. All material is provided "as is". This includes, but is not limited to, any implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. The information covered in this document is subject to change without notice. KYE Systems Corp. assumes no responsibility for any errors that may appear in this document.

All brand names mentioned in this manual are trademarks or registered trademarks of their respective companies.

Copyright © 2005 KYE Systems Corp. All rights reserved.

Button Assignments

1. **Left Button:** Provides traditional mouse functions like click, double click and drag.
2. **Right Button:** You can assign this button to frequently used keyboard and mouse functions in addition to features like Easy Jump, Auto-Panning, Zoom, etc.
3. **Magic-Roller:** Press the "Magic-Roller" to surf the Internet and Windows documents.
4. **Back:** See previous page when viewing the Internet.
5. **Forward:** Go to next page when viewing the Internet.
6. **Application Switch:** You can switch between active programs and documents.



MouseMate Software Features

-  **Browsing Speed** You can adjust the browsing speed when you surf the Internet or Windows documents.
-  **Browsing Direction** Move the "Magic-Roller" forward and the screen will browse to the top of the document. Move it in reverse and the document will go in the opposite direction
-  **Button Find** Automatically positions the cursor on the default button, usually the OK button, when the dialog box appears on your screen.
-  **Trails** This option makes it easier to find the cursor when using an LCD monitor. This option cannot be used if your monitor does not support it. (Only available in Win98/9SSE/ME).
-  **Loop** When you move the cursor to the top (or bottom) of the screen, it will automatically move the cursor to the bottom (or top) of the screen.
-  **Mouse Speed** This function lets you adjust the speed at which the pointer moves across the screen.
-  **Double Click Speed** Use this function to set the double click speed of the mouse.

-  **Swap Left/Right** Select this option if you want to have the mouse operate with the right mouse button as the primary button.
- Pointers Folders** This lets you change the shape of the cursor.
- Office 97 Mode** Only supports Microsoft Office along with some new applications. Features include zoom, scrolling and Auto-scrolling features. It's similar to Microsoft's Intelli-Mouse.
- Genius Mode** Supports all applications that use scrollbars, including Office, with zoom, Auto-panning, and scrolling functions.
- About** Click here to open the Genius Homepage "www.genius-net.com.tw"
- Orientation** This function lets you set the angle when you move the mouse upward. It gives you a more comfortable angle when holding the mouse. This function works best with a portable trackball.

EasyJump

"EasyJump" now has two working modes: Office EasyJump mode and Traditional EasyJump mode.

"Office EasyJump" lets you use eight commonly used applications and 16 Cyber functions more easily and quickly.

Once you press the button you assigned, "Office EasyJump" will be displayed on a Frisbee. Note that the functions are only available in the applications they belong to.

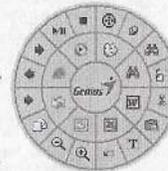
 Click this application button to show the mouse control panel. You can check or modify the mouse properties.

 Click this function and the pan icon appears. You can move the mouse in any direction in a document or a spreadsheet. The farther you move the pointer from the pan icon, the faster you can pan in that direction.

 Click this function and Office EasyJump Frisbee will always be on the screen and the button will change to . Click it again to cancel this effect.

 This is a programmable application button. Press the right button on this icon and a dialog box will display for you to select an executable program. Click on this button to launch your specific application.

 Click this function to "replace" the function in the current application.



-  Click on this application to launch Microsoft Word.
-  Click this function to perform the "cut" function in Word.
-  Click this function to implement the "paste" function in Word.
-  Click on this application to launch Microsoft Excel.
-  Click this function to implement the "select all" function in Excel.
-  Click this function to perform the "undo" function in Excel.
-  Click on this application to launch Microsoft PowerPoint.
-  Click this function to implement the "zoom in" function in PowerPoint.
-  Click this function to implement the "zoom out" function in PowerPoint.
-  Click on this application to launch Outlook Express or any other email client application installed in your system.
-  Click this function to open a new email.
-  Click this function to forward a selected email in your mailbox.
-  Click on this application to open Microsoft Internet Explorer or any other Internet browser installed in your system.
-  Click this function to return to the previous web page in your open Internet browser.
-  Click this function to more forward to the next web page in your open Internet browser.
-  Click on this application to launch Windows media player or any other multi-media player installed in your system.
-  Click this function to play/pause the current running media player.
-  Click this function to stop the current running media player.

Note: All the functions related to Office applications are programmable. Place the cursor on the function icon you want to change, and click the right button to select or reset the unit from the popup menu. From the dialog box, you can choose another function to use in the EasyJump Frisbee.

To change from Office EasyJump mode to Traditional EasyJump mode, just click the right button on the Genius logo in the center of the EasyJump Frisbee.

The "Traditional EasyJump" lets you use eight Cyber functions more easily and quickly.

Once you press the button you assigned, the "EasyJump" Frisbee will pop up and eight functions will be displayed on Frisbee.



-  Click this button to close the current window.
-  Click this button and the cursor will jump to the horizontal scrollbar. When you move your mouse, the open document or spreadsheet will scroll horizontally.
-  Click this button and the cursor will jump to the vertical scrollbar. When you move your mouse, the open document or spreadsheet will scroll vertically.
-  Click this button to open the Start Menu.
-  Click this button to open the Help button.

-  Click this button to open the Genius Mouse Control Panel.
-  Click the button and you can move the mouse in any direction in a document or a spreadsheet. The farther you move the pointer from the pan icon, the faster you can pan in that direction.

The buttons in "EasyJump Options" are especially used for Internet. The default function is "Open Browser" (button  like). You can select other functions from "EasyJump Options" in the "Settings" folder of the Genius Mouse Control Panel. The functions in "EasyJump Options" are:

- | | |
|---|--|
|  "Add to Favorite [IE]" |  "Organize Favorite [IE]" |
|  "Add Bookmark [NetScape]" |  "Edit Bookmark [NetScape]" |
|  "Go Next [Forward]" |  "Go Previous [Back]" |
|  "Run Application" | |

Switch Applications

When the right-button or Magic-Roller is set to "Switch AP", you can quickly switch from one open application to another without moving the mouse. To switch to a specific application, press the right button or the Magic-Roller to select the application.

Zoom function for Office and IE Applications

Press the "Ctrl" key and move the "Magic-Roller" forward (or backward) to set the Zoom In/Out function. You can also use just one hand to Zoom In/Out; set the right button to be the "Ctrl" function, press the right button and move the "Magic-Roller" forward (or backward) to enlarge (or decrease) the document window.

Auto-Panning

You can set this function in the Button Assignment menu. Move the mouse, and the document moves in the direction you just moved.

Uninstall the Software

Follow these instructions to remove the software from your hard disk. In Windows, click on the Start button, select Programs and move to the mouse software. Then click on Uninstall software.

Customize the Software

This section shows you how to customize the software. To open the software control panel, you can double-click on the icon in the task bar or select the "Software" icon from the program group.

Close the Software

Click the right button on the taskbar, and select "Close Software" to close the software.

Установка

Замечание: Перед подключением или отсоединением мыши всегда выключайте питание компьютера.

1. Модель с разъемом PS/2 подключается к порту PS/2 компьютера.
2. Модель с USB-разъемом подключается к USB-порту компьютера.
3. Для сопряжения устройств с разъемами USB & PS/2 необходимо использовать 6-контактный адаптер PS/2.



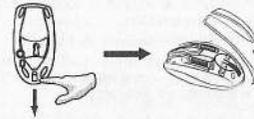
4. Включите компьютер.

Предупреждение: Данная оптическая мышь не предназначена для использования на стеклянных, зеркальных, металлических и темных бархатных поверхностях. Кроме того, для работы оптического датчика необходимо, чтобы поверхность была плоской.

Установка программного обеспечения

1. Убедитесь, что мышь и клавиатура подключены к компьютеру.
2. Вставьте установочную дискету (или CD) в дисковод.
3. Для завершения установки программного обеспечения следуйте выводимым на экран инструкциям.

Замена панели

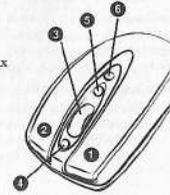


Нажмите на кнопку на дне мыши по направлению вперед. Панель снимется.

Назначение кнопок

Для более эффективной организации работы кнопкам мыши можно назначать различные функции. Например, можно назначить им команды Windows, которыми вы пользуетесь особенно часто.

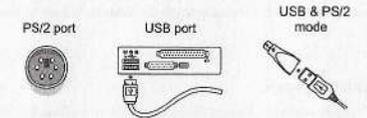
1. **Левая кнопка:** традиционные функции мыши (щелчки, двойные щелчки, перетаскивание).
2. **Правая кнопка:** ей можно назначить любые функции клавиатуры и мыши, которыми вы часто пользуетесь, а также функции "Easy Jump", "Auto-Pranning", "Zoom" и т.д.
3. **Magic-Roller:** поиск в интернете и документах Windows (нажмите на ролики).
4. Кнопка "Back": переход к предыдущей странице при работе с интернетом.
5. Кнопка "Forward": переход к следующей странице при работе с интернетом.
6. Кнопка "Application Switch": переключение между запущенными приложениями.



Hardwareinstallation

Hinweis: Schalten Sie den Computer unbedingt aus, bevor Sie die Maus anschließen bzw. vom Computer trennen. Dies ist nicht erforderlich, wenn Sie ein USB-Gerät unter Windows 98 oder höher verwenden.

1. Wenn Sie ein PS/2-Modell erworben haben, schließen Sie die Maus an den PS/2-Ausgang an.
2. Wenn Sie ein USB-Modell erworben haben, verbinden Sie die Maus direkt mit dem USB-Anschluß am Computer.
3. Für das USB&PS/2-Modell benötigen Sie den 6poligen PS/2-Adapter.



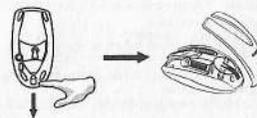
4. Schalten Sie den Computer ein.

Achtung: Verwenden Sie die optische Maus nicht auf Oberflächen aus Glas, Spiegelglas, Metall oder schwarzem Samt. Außerdem sollte die Oberfläche eben sein; andernfalls wird die optische Abtastung beeinträchtigt.

Softwareinstallation

1. Überprüfen Sie, ob die Maus an den Computer angeschlossen ist.
2. Legen Sie die Installationsdiskette (oder CD) in das entsprechende Laufwerk ein.
3. Befolgen Sie die Anweisungen am Bildschirm, um die Softwareinstallation abzuschließen.

Auswechseln der Gehäusefront

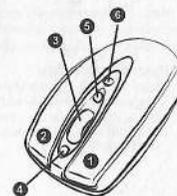


Die Gehäusefront wird durch Vorwärtsdrücken des Knopfes auf der Mausunterseite gelöst.

Tastenzuweisungen

Durch die Tastenzuweisungen können Sie effizienter arbeiten, denn Sie können den Maustasten die am häufigsten verwendeten Windowskommandos zuweisen.

- 1. Linke Taste:** Bietet die traditionellen Mausfunktionen, wie Klick, Doppelklick und Ziehen.
- 2. Rechte Taste:** Sie können dieser Taste zusätzlich zu Merkmalen wie Easy Jump, Auto-Panning, Zoom etc. häufig verwendete Tastatur- und Mausfunktionen zuweisen.
- 3. Magic-Roller:** Betätigen Sie den "Magic-Roller", um im Internet und in den Windows Dokumenten zu surfen.
- 4. Zurück:** Ansicht der vorherigen Seite im Internet.
- 5. Vorwärts:** Gehe im Internet zur nächsten Seite.
- 6. Wechsel zwischen den Anwendungen:** Sie können zwischen den aktiven Programmen und den Dokumenten wechseln.



Installation matérielle

Note : Éteignez toujours votre ordinateur avant de connecter ou de déconnecter votre souris, sauf si vous utilisez un modèle sur port USB sous Windows 98 ou version ultérieure.

1. Si vous disposez d'un modèle PS/2, connectez la souris au port PS/2.
2. Si vous disposez d'un modèle USB, connectez la souris au port USB de votre ordinateur.
3. Si vous disposez d'un modèle USB & PS/2, vous devez utiliser l'adaptateur PS/2 à 6 broches.



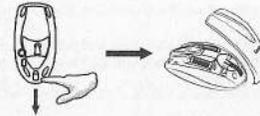
4. Remettez votre ordinateur sous tension.

Attention : N'utilisez pas la souris optique sur un bureau dont la surface est de verre, glace, métal ou velours noir. De même, si vous n'utilisez pas le capteur optique sur une surface plane, ce dernier risque de ne pas fonctionner correctement.

Installation logicielle

1. Vérifiez que la souris sont bien connectés à votre ordinateur.
2. Insérez la disquette (ou le CD-ROM) d'installation dans le lecteur approprié.
3. Suivez ensuite les instructions qui apparaissent à l'écran pour compléter l'installation du logiciel.

Changement de Coque

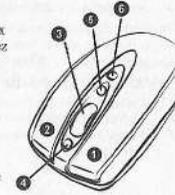


Poussez le bouton se trouvant sous la souris vers l'avant et la coque se débloque automatiquement.

Affectation des Touches

La fonction Affectation des Touches vous simplifie vraiment la vie car vous pouvez attribuer les commandes Windows les plus fréquemment utilisés aux boutons de votre souris.

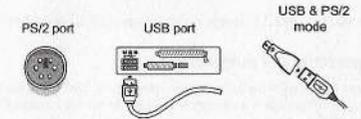
1. **Bouton Gauche:** Donne accès aux traditionnelles fonctions de la souris telles que cliquer, double-cliquer et déplacer.
2. **Bouton Droit:** Vous pouvez affecter ce bouton aux diverses fonctions clavier et souris que vous utilisez le plus souvent ainsi qu'aux options 'Easy Jump', 'Auto-Panning', Zoom etc.
3. **Magic-Roller:** Appuyez sur "Magic-Roller" pour naviguer sur Internet et dans vos documents Windows.
4. **Back (Précédente):** Sur Internet, vous permet de revenir à la page précédente
5. **Forward (Suivante):** Sur Internet, vous permet de passer à la page suivante
6. **Bouton des Applications:** Grâce à cette touche vous pouvez aisément basculer entre tous vos programmes et documents ouverts.



Installazione dell'hardware

Nota: Spegnere sempre il computer prima di collegare o scollegare il mouse, a meno che non si stia utilizzando un dispositivo USB in Windows 98 o una versione successiva.

1. Per il modello PS/2, collegare il mouse alla porta PS/2.
2. Per il modello USB, collegare il mouse alla porta USB sul computer.
3. Per il modello USB & PS/2, è necessario utilizzare l'adattatore PS/2 a 6 piedini.



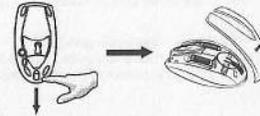
4. Accendere il computer.

Avvertenza: Si raccomanda vivamente di non utilizzare il mouse ottico su scrivanie con piano rivestito di vetro, specchio, metallo o velluto nero. Il dispositivo, inoltre, deve essere utilizzato su una superficie piana. Altrimenti il sensore ottico potrebbe non funzionare correttamente.

Installazione del software

1. Assicurarsi che il mouse siano collegati al computer.
2. Inserire il dischetto (o CD) di installazione nell'unità apposita.
3. Seguire le istruzioni sullo schermo per completare l'installazione del software.

Cambiare il coperchio

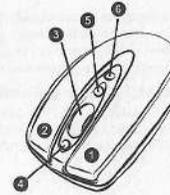


Premere verso avanti il pulsante sotto il mouse, ed il coperchio si staccherà.

Assegnazione dei pulsanti

La funzione di assegnazione dei pulsanti vi permette di lavorare in modo più efficiente, in quanto è possibile assegnare ai pulsanti del mouse i comandi di Windows di uso più comune.

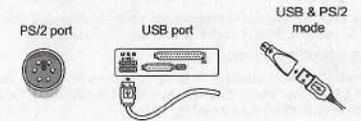
1. **Pulsante sinistro:** Fornisce le funzioni tradizionali del mouse come clic, doppio clic, e click-and-drag.
2. **Pulsante destro:** Potete assegnare questo pulsante a funzioni della tastiera o del mouse di uso frequente, oppure a funzioni come Easy Jump, Auto-Panning, Zoom, ecc.
3. **Magic-Roller:** Usate la "rotella magica" per navigare su Internet o tra i documenti di Windows.
4. **Back:** Torna alla pagina precedente mentre si naviga su Internet
5. **Forward:** Va alla pagina successiva mentre si naviga su Internet
6. **Rotazione applicazioni:** permette di ruotare tra le applicazioni e i documenti aperti



Instalar el hardware

Nota: Apague el ordenador antes de conectar o desconectar el ratón (excepto si utiliza el modelo USB en Windows 98 o posterior).

1. Si dispone del modelo PS/2, conecte el ratón al puerto PS/2.
2. Si dispone de modelo USB, conecte el ratón directamente al puerto USB del ordenador.
3. Si dispone del modelo PS/2-USB, utilice el adaptador PS/2 de seis patillas.



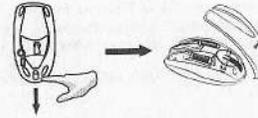
4. Encienda su ordenador.

Atención: No coloque el ratón óptico en una superficie de cristal, espejo, metal o terciopelo negro. También es esencial que la superficie sea plana. De lo contrario, el sensor óptico captará datos erróneos.

Instalar el software

1. Compruebe que el ratón están conectados al PC.
2. Introduzca el disquete de instalación (o el CD) en la unidad correspondiente.
3. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla hasta completar la instalación del software.

Sustitución de la cubierta frontal

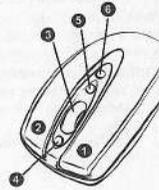


Desplace el botón que se encuentra en la parte de abajo del ratón hacia el frente y la cubierta frontal saldrá de forma inmediata.

Asignación de botones

La característica de asignación de botones le permite trabajar de forma más eficiente ya que Ud. puede asignar los comandos usados en forma más frecuente en Windows a los botones del ratón.

1. **Botón izquierdo:** Proporciona las funciones tradicionales del ratón, como clic, doble clic y arrastrar.
2. **Botón derecho:** Ud. puede asignar este botón a funciones usadas con frecuencia del teclado y ratón además de características como Easy Jump, Auto-Panning, Zoom, etc.
3. **Rueda mágica:** Presione la "Rueda mágica" para navegar en la Internet y los documentos de Windows.
4. **Atrás:** Ver página anterior su está en la Internet.
5. **Adelante:** Vaya a la siguiente página cuando se encuentre en la Internet.
6. **Conmutador de aplicación:** Ud. Puede cambiar entre programas activos y documentos.



Instalação do hardware

Nota: desligue sempre o computador antes de ligar ou desligar o rato.

1. Se tiver um rato modelo PS/2, ligue-o à porta PS/2 do computador.
2. Se tiver um rato modelo USB, ligue-o à porta USB do computador.
3. Para os modelos de rato USB e PS/2, necessita de utilizar um adaptador PS/2 de 6 pinos.



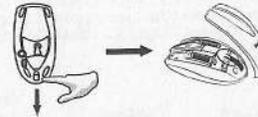
4. Ligue o computador.

Aviso: não utilize este rato óptico numa mesa de vidro, metálica ou forrada a veludo preto. Além disso, a superfície de trabalho tem de ser plana, para que o sensor óptico do rato funcione correctamente.

Instalação do software

1. Certifique-se de que o rato e teclado estão ligados ao computador.
2. Coloque a disquete de instalação (ou o CD) na unidade de disquetes.
3. Siga as instruções apresentadas no ecrã para concluir a instalação do software.

Trocar a cobertura

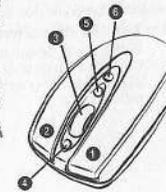


Empurrar o botão que se encontra por baixo do rato para a frente e a cobertura desencaixa.

Atribuição de Tarefas dos Botões

A função de Atribuição de Tarefas possibilita uma maior eficácia de utilização, permitindo-lhe atribuir aos diversos botões do rato os comandos do Windows utilizados com maior frequência.

1. **Botão Esquerdo:** Efectua as funções tradicionais de um rato, como fazer clique, duplo clique e arrastar.
2. **Botão Direito:** Poderá atribuir a este botão as funções mais utilizadas pelo teclado ou rato e também outras funções como Saltar facilmente para aplicações, Visualização Panorâmica Automática, Zoom, etc.
3. **Roda de Scroll:** Pressione a "roda de scroll" para navegar na Internet e em documentos do Windows.
4. **Para Trás:** Ver a página anterior quando está na Internet.
5. **Para a Frente:** Ir para a página seguinte quando está na Internet.
6. **Alternador de Tarefas:** É utilizado para alternar entre programas e documentos abertos.



Instalação do hardware

Nota: Sempre desligue o seu computador antes de conectar ou desconectar seu mouse.

1. No modelo PS/2, você pode conectar o mouse à porta PS/2
2. No modelo USB, conecte seu mouse à porta USB do seu computador.
3. No modelo USB & PS/2, você precisará usar o adaptador PS/2 de seis pinos.



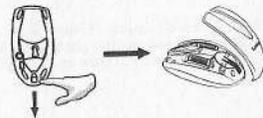
4. Ligue o computador.

Atenção: não utilize este mouse óptico em mesa com tampo espelhado, de vidro, ferro ou veludo negro. É necessária também uma superfície plana, ou o sensor óptico não funcionará adequadamente.

Instalação do software

1. Certifique-se de que o mouse estejam conectados ao computador.
2. Coloque o disquete (ou CD) de instalação na unidade de disco respectiva.
3. Siga as instruções na tela para completar a instalação do software.

Troca da capa protetora

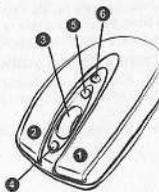


Empurre o botão embaixo do mouse para a frente e a capa protetora será ejetada.

Atribuições dos botões

O recurso Atribuição de Botão permite que você trabalhe de uma forma mais eficiente por tornar possível a atribuição dos comandos frequentemente mais utilizados no Windows aos botões do mouse.

1. **Botão esquerdo:** Oferece as funções tradicionais do mouse como o clique, o clique duplo e o arrasto.
2. **Botão direito:** Você poderá atribuir este botão às funções do mouse e do teclado frequentemente utilizadas, além dos recursos Easy Jump, Auto-Panning, Zoom etc.
3. **Rolador Mágico:** Pressione o "Rolador Mágico" para surfar a Internet e os documentos do Windows.
4. **Voltar:** Veja a página anterior ao navegar na Internet.
5. **Adiantar:** Vá para a página seguinte ao navegar na Internet.
6. **Comutador de aplicativos:** Você poderá alternar entre os programas e documentos ativos



Hardware-installatie

Opmerking: Zet uw computer altijd uit voordat u uw muis aansluit of verwijdert.

1. Bij een PS/2-model kunt u de muis aansluiten op de PS/2-poort.
2. Bij het USB-model sluit u uw muis aan op de USB-poort van uw computer.
3. Bij het USB- & PS/2-model dient u gebruik te maken van de 6-pins PS/2-adapter.



4. Zet uw computer aan.

Waarschuwing: Gebruik deze optische muis niet op een werkblad in glas, spiegel, ijzer of zwart fluweel. Het werkvlak moet ook effen zijn, anders zal de optische sensor niet goed werken.

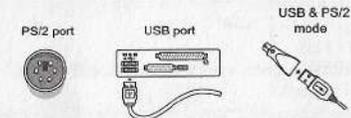
Software-installatie

1. Zorg ervoor dat de muis aangesloten zijn op de computer.
2. Plaats de installatiediskette (of CD) in het diskettestation.
3. Volg de aanwijzingen op het scherm om de software te installeren.

Instalace hardwaru

Poznámka: Poes připojením myši vždy vypínejte počítač.

1. U modelu PS/2 lze myš připojit k portu PS/2.
2. U modelu USB se myš připojuje k portu USB.
3. U modelů USB a PS/2 je nutné použít 6kólikový adaptér PS/2.

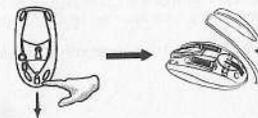


4. Zapnete počítač.

Výstraha: Nepoužívejte optickou myš na stole, jehož deska je vyrobena ze skla, zrcadla, kovu nebo černého sametu. Povrch musí být rovný, jinak bude docházet k častým chybám optického senzoru.

Instalace softwaru

1. Myš a klávesnice musí být připojeny k počítači.
2. Vložte do příslušné jednotky instalační disketu (nebo CD).
3. Postupujte podle pokynů ovladače a dokončete instalaci softwaru.

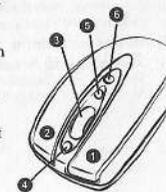
De voorplaat verwisselen

Druk de knop onder de muis naar voor, en de voorplaat springt los.

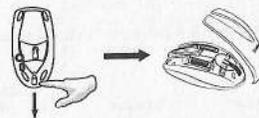
Toewijzen knoppen

De mogelijkheid knoppen toe te wijzen laat u toe efficiënter te werken, omdat u de in Windows vaakst gebruikte opdrachten kan toewijzen aan muisknoppen.

1. **Linker knop:** zorgt voor de traditionele muisfuncties, zoals klikken, dubbelklikken en slepen.
2. **Rechter knop:** u kunt deze knop toewijzen aan vaak gebruikte toetsenbord- en muisfuncties, naast mogelijkheden zoals easy jump, auto-panning, zoom, enz.
3. **Magic Roller:** druk op de "Magic-Roller" om doorheen het Internet en Windows-documenten te surfen.
4. **Terug:** de vorige pagina bekijken bij het surfen op het Internet.
5. **Volgende:** ga naar de volgende pagina op het Internet.
6. **Schakelaar toepassing:** u kunt schakelen tussen actieve programma's en documenten



Výměna horního krytu

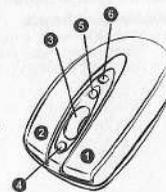


Posunutím tlačítka na spodní straně myši dopředu se kryt uvolní.

Pořizovací tlačítka

Funkce Button Assignment (Přirazení tlačítek) vám umožní mnohem efektivněji pracovat, neboť tlačítkům myši můžete přiřadit nejběžnější používané příkazy Windows.

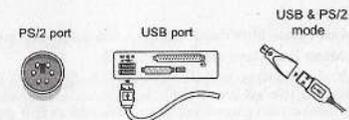
- Left Button (Levé tlačítko):** podporuje obvyklé funkce - kliknutí, dvojitě kliknutí a tažení zvoleného objektu.
- Right Button (Pravé tlačítko):** kromě známých funkcí, jakými je například Easy Jump (Navigace volby), Auto-Panning (Automatický posun) nebo Zoom (Zvětšení), můžete tomuto tlačítku přiřadit často používané funkce klávesnice nebo myši.
- Magic-Roller:** stiskem rotačního tlačítka můžete velmi snadno prohlížet nejen webové stránky, ale také dokumenty Windows®.
- Back (Zpět):** shlédnutí předchozí internetové stránky.
- Forward (Vpřed):** přechod na následující internetovou stránku.
- Application Switch (Přepínání aplikací):** snadné přepínání mezi aktivními programy a dokumenty.



A hardver üzembe helyezése

Megjegyzés: Az egér csatlakoztatása vagy leszerelése előtt mindig kapcsolja ki a számítógépet!

- A PS/2 modellnél az egeret csatlakoztassa a PS/2 porthoz!
- Az USB modellnél az egeret csatlakoztassa a számítógép USB portjához!
- Az USB és a PS/2 modellhez 6 érintkezős PS/2 adaptert kell használni.



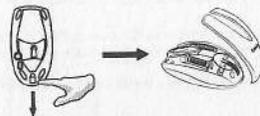
- Kapcsolja be a számítógépet!

Figyelmeztetés: Ne használja ezt az optikai egeret üveggel, tükörrel, vassal vagy fekete bársonnyal borított asztalon! Az asztal felülete legyen sima, különben az optikai érzékelő nem működik megfelelően.

A szoftver telepítése

- Ellenőrizze az egér és csatlakoztatását a számítógéphez!
- Tegye a telepítőlemez (vagy CD-D) a lemezmeghajtóba.
- Kövessen a képernyőn megjelenő utasításokat a szoftvertelepítés befejezéséhez!

Fedőlap cseréje

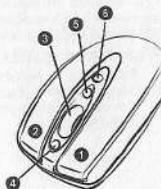


Tolja az egér alján található kapcsolót előre, a fedőlap ekkor eltávolítható.

Gombokhoz hozzárendelt parancsok

A gombok hozzárendelése tulajdonság (Button Assignment) a hatékonyabb munkavégzés lehetőségét biztosítja Ön számára, mivel a Windows-ban leggyakrabban használt parancsokat hozzárendelheti az egér gombjaihoz.

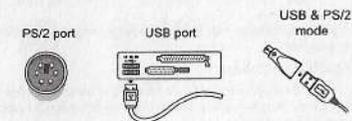
- Bal gomb:** Hagyományos funkciókat biztosít, pl. kattintás, dupla kattintás, húzás.
- Jobb gomb:** Ezt a gombot gyakran használt billentyűzet és egér parancsokhoz rendelheti hozzá a következő lehetőségeken kívül: Easy Jump (gyorsmenü), Auto-Panning (automatikus görgetés), Zoom (nagyítás), stb.
- Magic-Roller:** Nyomja meg a „Magic-Roller” görgőt az internet, illetve Windows-os dokumentumok gyors böngészéséhez.
- Vissza:** Internetezéskor az előző oldalt mutatja
- Előre:** Internetezéskor a következő oldalra ugrik.
- Alkalmazások közötti váltás:** Aktív programok és dokumentumok között válthat.



Instalacja urządzenia

Uwaga: Zawsze wyłączaj komputer zanim podłączysz lub odłączysz myszkę, chyba że używasz modelu USB i systemu Windows XP/Me/2000/98 lub nowszego.

- Myszkę PS/2 możesz podłączyć do portu PS/2.
- Myszkę USB podłącz do portu USB w Twoim komputerze.
- Jeśli masz model USB & PS/2, musisz użyć 6-pinowej przejściówki PS/2.



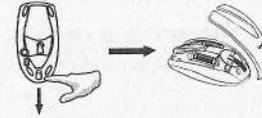
- Włącz komputer.

Ostrzeżenie: Nie używaj myszki optycznej na biurku wykonanym ze szkła, łus-trą, metalu lub czarnego aksamitu. Potrzebna jest też płaska powierzchnia, gdyż inaczej czujnik optyczny będzie podany na błąd.

Instalacja oprogramowania

- Upewnij się, że mysz są podłączone do komputera.
- Włóż dyskietkę instalacyjną (lub dysk CD) do napędu.
- Postępuj według instrukcji na ekranie aż do zakończenia instalacji.

Zmiana nakładki

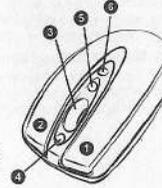


Nacisnąć przycisk, znajdujący się pod spodem myszy, ku przodowi, nakładka wysunie się.

Przypisania do przycisków

Funkcja przypisania do przycisków pozwala na pracę w bardziej wydajny sposób, ze względu na możliwość przyporządkowania najczęściej używanych komend systemu Windows do przycisków myszy.

- 1. Lewy przycisk:** Udostępnia tradycyjne funkcje myszy takie jak kliknięcie, dwukrotne kliknięcie oraz przeciągnięcie.
- 2. Prawy przycisk:** Można przyporządkować ten przycisk do często używanych funkcji klawiaturowych oraz funkcji myszy oraz dodatkowo do takich funkcji jak Łatwy skok, Auto-panoramowanie, Zoom, itd.
- 3. Magiczna rolka:** Przesuwając „Magiczną rolkę” można łatwo serfować po Internecie oraz przesuwać dokumenty systemu Windows.
- 4. Wstecz:** Umożliwia przeglądanie poprzedniej strony podczas serfowania po Internecie.
- 5. Do przodu:** Pozwala przejść do następnej strony przy przeglądaniu stron internetowych.
- 6. Przelącznik aplikacji:** Umożliwia przełączenie pomiędzy uruchomionymi programami i dokumentami Panel sterowania.



Donaným Kurulumu

Not: Fareniizi bađlamadan ya da sđkmeden 6nce bilgisayarınızıy daima kapatın.

1. PS/2 modeli için, fareniizi PS/2 portuna bađlayabilirsiniz.
2. USB modeli için, fareniizi bilgisayarınızdaki USB portuna bađlayın.
3. USB & PS/2 modeli için, 6-pinli PS/2 adaptörünü kullanmanız gereklidir.



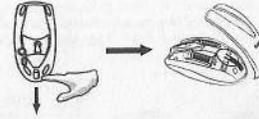
4. Bilgisayarınızıy açın.

Uyery: Lütfen bu optik fareyi cam, ayna, demir ya da styah kadifeden yapılmıyş bir masa 6zerinde kullanmayın. Ayrıyca, optik sensörün düzgün çalışmasıy için düz bir yüzey gereklidir.

Yazılıým Kurulumu

1. Mfarenin bilgisayara bađlı olduđundan emin olun.
2. Setup (Kur) diskini (ya da CD'sini) disk sürücüsüne yerleřtirin.
3. Yazılıýmın kurulmasıyın tamamlamak için ekrandaki talimatlarıy izleyin.

Kapağın değiştirilmesi

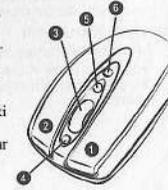


Farenin altında bulunan düğmeyi ön tarafa doğru bastırınız; kapak kendiliğinden çıkacaktır.

Düğme Atamaları

Düğme Atamaları özelliği daha verimli çalışmanızı sağlar, çünkü Windows'ta en sık kullanılan komutları fare düğmelerine atayabilirsiniz.

- Sol Düğme:** Tıklatma, çift tıklatma ve sürükleme gibi alışılmadık fare işlevlerini sağlar.
- Sağ Düğme:** Kolay Atlama, Otomatik Kaydırma, Yakınlaştırma vb. özelliklerin yanında, sık kullanılan klavye ve fare işlevlerini de bu düğmeye atayabilirsiniz.
- Magic-Roller:** Internet ve Windows belgelerinde gezinti için "Magic-Roller" a basın.
- Geri:** Internet üzerinde gezinirken bir önceki sayfayı gösterir.
- Yeri:** Internet üzerinde gezinirken bir sonraki sayfaya gider.
- Uygulamalar Arası Geçiş:** Etkin programlar ve belgeler arasında geçiş yapabilirsiniz.



硬體安裝

注意：不論接任何設備先關閉您的電腦，以避免電腦在使用中發生損壞，造成電腦當機。

- 使用 PS/2 滑鼠，請連接至電腦後方的 PS/2 連接埠上。
- 使用 USB 滑鼠，請連接至 USB 連接埠上。
- 若您使用 PS/2 連接埠，而滑鼠為 USB 滑鼠時，請先插上 USB 轉 PS/2 之轉接頭，再連接至 6 孔連接埠上。



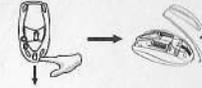
4. 重新啟動電腦。

警告：請勿在裝機、裝窗、鎖緊、光澤或黑絲布之表面使用此光學滑鼠，因以上材質會影響光學之射擊，導致光學引擎判斷錯誤。

軟體安裝

- 使用 PC 時，請將軟體安裝光碟片放入 CD-ROM 內，如果軟體安裝程式沒有自動出現，請按「開始」，並選擇「執行」選項，鍵入「dsetup.exe」（d 代表光碟機所在位置）。
- 使用 Macintosh 時，請將軟體安裝光碟片放入 CD-ROM 內，點選安裝的選項，按照螢幕上的指示完成安裝。

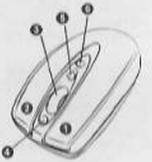
更換上蓋



將滑鼠下面的按鈕往後推，就可更換上蓋。

按鍵定義

- 滑鼠左鍵：提供帶拖頭鼠標選擇、執行及修改等功能。
- 滑鼠右鍵：您可以定義此按鍵：如 EasyJump、自動瀏覽及縮放功能。
- 滑鼠中鍵：您可定義此按鍵：如 EasyJump、自動瀏覽及縮放功能。
- 回上頁：可回到之前瀏覽的網頁。
- 下一頁：可至下頁瀏覽的網頁搜尋。
- 文件切換鍵。





Knowledge • Yield • Excellence

Genius web : www.geniusnet.com.tw
OEM/ODM : www.kyecom.com

KYE Systems Corp.

No. 432 Chung Hsin Rd., Sec. 3,
San Chung, Taipei Hsien,
241, Taiwan
Tel : (886) 2 2995 6645
Fax: (886) 2 2995 6649
Web Site: <http://www.geniusnet.com.tw>

KYE Systems America Corporation

Latin America
1301 N.W. 84th Avenue, Suite#127,
Miami, FL 33126 U.S.A.
Tel: 1-305-489-9250
Fax: 1-305-489-9251
Web Site: <http://www.genius-kye.com>

KYE Systems Europe GmbH

Karl-Bene-Strasse 9
D-42764 Langenfeld, Germany
Tel: +49-2173-9743-0
+49-2173-9743-21 (Tech. Support)
Fax: +49-2173-9743-17
<http://www.genius-europe.com>

KYE Systems UK Ltd.

Unit 4, 131 Beadlington Lane,
Croydon, Surrey,
CR0 4TD, U. K.
Tel : (44) 209 664 2727 (sales)
(44) 209 664 2710 (Tech. Support)
Fax: (44) 209 664 2721 (sales)
(44) 209 664 2740 (Tech. Support)
Web Site: <http://www.geniusnet.co.uk>

KYE Systems H.K. Corp. Ltd.

Unit 1701, 17th Floor, Aitken Vanson Centre,
No. 61 Hoi Yuen Road,
Kowloon, Kowloon, Hong Kong
Tel : (852) 2342 3613
Fax : (852) 2341 9517
Web Site: <http://www.geniusnet.com.hk>